

<u>Paziņojums Nr.</u>	Saturs	Lappuse
	II <i>Informācija</i>	
	EIROPAS SAVIENĪBAS IESTĀŽU UN STRUKTŪRU SNIEGTA INFORMĀCIJA	
	Komisija	
2007/C 14/01	Valsts atbalsts ir atļauts saskaņā ar EK Līguma 87. un 88. panta noteikumiem — Gadījumi, pret kuriem Komisijai nav iebildumu ⁽¹⁾	1
	IV <i>Paziņojumi</i>	
	EIROPAS SAVIENĪBAS IESTĀŽU UN STRUKTŪRU PAZIŅOJUMI	
	Komisija	
2007/C 14/02	Euro maiņas kurss	5
	Eiropas Centrālā banka	
2007/C 14/03	Līgums (2006. gada 21. decembris) starp Eiropas Centrālo banku un ārpus euro zonas dalībvalstu centrālajām bankām, kas groza 2006. gada 16. marta Līgumu starp Eiropas Centrālo banku un ārpus euro zonas dalībvalstu centrālajām bankām, ar ko nosaka ekonomikas un monetārās savienības trešā posma valūtas kursa mehānisma darbības procedūras	6

V *Atzinumi un paziņojumi*

PROCEDŪRAS, KAS SAISTĪTAS AR KOPĒJĀS TIRDZNIECĪBAS UN KONKURENCES POLITIKAS ĪSTENOŠANU

Komisija

2007/C 14/04	Iepriekšējs paziņojums par koncentrāciju (Lieta Nr. COMP/M.4555 — CNP Assurances/Skandia Vida) — Lieta, kas pretendē uz vienkāršotu procedūru ⁽¹⁾	9
2007/C 14/05	Iepriekšējs paziņojums par koncentrāciju (Lieta Nr. COMP/M.4503 — PBDS/Philips APM) ⁽¹⁾	10
2007/C 14/06	Iepriekšējs paziņojums par koncentrāciju (Lieta Nr. COMP/M.4502 — Lite-On/PBDS) ⁽¹⁾	11
2007/C 14/07	Iepriekšējs paziņojums par koncentrāciju (Lieta Nr. COMP/M.4510 — L Capital 2/Calligaris) — Lieta, kas pretendē uz vienkāršotu procedūru ⁽¹⁾	12



⁽¹⁾ Dokuments attiecas uz EEZ

II

(Informācija)

EIROPAS SAVIENĪBAS IESTĀŽU UN STRUKTŪRU SNIEGTA INFORMĀCIJA

KOMISIJA

Valsts atbalsts ir atļauts saskaņā ar EK Līguma 87. un 88. panta noteikumiem**Gadījumi, pret kuriem Komisijai nav iebildumu****(Dokuments attiecas uz EEZ)**

(2007/C 14/01)

Lēmuma pieņemšanas datums	30.11.2006.
Atbalsta Nr.	N 413/06
Dalībvalsts	Zviedrija
Reģions	—
Nosaukums (un/vai saņēmējs)	Statligt stöd till åtgärder för främjande av distribution av förnybara drivmedel
Juridiskais pamats	Förordning om statliga bidrag till åtgärder för främjande av distribution av förnybara drivmedel
Pasākuma veids	Atbalsta shēma
Mērķis	Vides aizsardzība
Atbalsta forma	Tiešā dotācija
Budžets	Kopējais plānotais atbalsta apjoms 150 milj SEK
Atbalsta intensitāte	30 %
Atbalsta ilgums	1 Septembris 2006 — 31 Decembris 2007
Tautsaimniecības nozares	Enerģētika
Piešķirējietādes nosaukums un adrese	Naturvårdsverket S-106 48 Stockholm
Papildu informācija	—

Lēmuma autentiskais teksts, no kura ir izņemta visa konfidenciālā informācija, atrodams tīmekļa vietnē:

http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/

Lēmuma pieņemšanas datums	8.11.2006.
Atbalsta Nr.	N 616/06
Dalībvalsts	Slovākija
Reģions	—
Nosaukums (un/vai saņēmējs)	Individuāla pomoc na audiovizuálnu tvorbu v prospech spoločnosti Rata s.r.o.
Juridiskais pamats	a) Zákon č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov, b) Zákon č. 231/1999 Z. z. o štátnej pomoci v znení zákona č. 203/2004 – § 4 ods. 1, písm d), c) Výnos MK SR – 12947/05-110/30493 o poskytovaní dotácií v pôsobnosti MK SR
Pasākuma veids	Individuāls atbalsts
Mērķis	Kultūras veicināšana
Atbalsta forma	Tiešā dotācija
Budžets	Plānotie gada izdevumi 13,9 milj SKK; Kopējais plānotais atbalsta apjoms 13,9 milj SKK
Atbalsta intensitāte	35 %
Atbalsta ilgums	1 Janvāris 2006 — 31 Decembris 2006
Tautsaimniecības nozars	Atpūta, kultūras pasākumi un sports
Piešķirējietādes nosaukums un adrese	Ministerstvo kultúry SR, Nám. SNP 33 SK-813 31 Bratislava
Papildu informācija	—

Lēmuma autentiskais teksts, no kura ir izņemta visa konfidenciālā informācija, atrodams tīmekļa vietnē:

http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/

Lēmuma pieņemšanas datums	20.12.2006.
Atbalsta Nr.	N 695/06
Dalībvalsts	Vācija
Reģions	—
Nosaukums (un/vai saņēmējs)	Anreiz zur Stärkung der Filmproduktion in Deutschland
Juridiskais pamats	Bundeshaushaltsgesetz Kap. 0405 Titel 683 22, §§ 23 und 44 Bundeshaushaltsordnung (BHO), Richtlinie des BKM zu § 44 BHO
Pasākuma veids	Atbalsta shēma
Mērķis	Kultūras veicināšana, Kultūras mantojuma saglabāšana, Nozaru attīstība
Atbalsta forma	Tiešā dotācija

Budžets	Plānotie gada izdevumi 60 milj EUR; Kopējais plānotais atbalsta apjoms 180 milj EUR
Atbalsta intensitāte	16 %
Atbalsta ilgums	1 Janvāris 2007 — 31 Decembris 2009
Tautsaimniecības nozares	Plašsaziņas līdzekļi
Piešķirējstādes nosaukums un adrese	Filmförderungsanstalt Große Präsidentenstraße 9 D-10178 Berlin
Papildu informācija	—

Lēmuma autentiskais teksts, no kura ir izņemta visa konfidenciālā informācija, atrodams tīmekļa vietnē:

http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/

Lēmuma pieņemšanas datums	11.12.2006.
Atbalsta Nr.	N 736/06
Dalībvalsts	Vācija
Reģions	Land Bremen
Nosaukums (un/vai saņēmējs)	Förderung der Forschung und Entwicklung in betrieblichen Innovationsprojekten
Juridiskais pamats	Senator für Wirtschaft und Häfen. Richtlinie „Förderung der Forschung und Entwicklung in betrieblichen Innovationsprojekten“ vom 10. September 2002
Pasākuma veids	Atbalsta shēma
Mērķis	Pētniecība un attīstība
Atbalsta forma	Tiešā dotācija
Budžets	Plānotie gada izdevumi 10 milj. EUR; Kopējais plānotais atbalsta apjoms 10 milj. EUR
Atbalsta intensitāte	75 %
Atbalsta ilgums	1 Janvāris 2007 — 31 Decembris 2007
Tautsaimniecības nozares	Visas nozares
Piešķirējstādes nosaukums un adrese	BIA Bremer Innovationsagentur GmbH. Kontorhaus am Markt Langenstr 2-4 D-28195 Bremen Bremerhaven Gesellschaft für Innovationsförderung und Stadtentwicklung GmbH (BIS). Am Alten Hafen 118 D-27568 Bremerhaven
Papildu informācija	—

Lēmuma autentiskais teksts, no kura ir izņemta visa konfidenciālā informācija, atrodams tīmekļa vietnē:

http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/

Lēmuma pieņemšanas datums	25.8.2006.
Atbalsta Nr.	NN 41/05
Dalībvalsts	Nīderlande
Reģions	—
Nosaukums (un/vai saņēmējs)	Groenfondsen
Juridiskais pamats	Art. 5.14 (3) onder a) en 15.14 (6) van de Wet Inkomstenbelastingen 2001; Regeling Groenprojecten 2005
Pasākuma veids	Atbalsta shēma
Mērķis	Vides aizsardzība
Atbalsta forma	Nodokļu bāzes samazinājums
Budžets	Plānotie gada izdevumi 7 milj EUR
Atbalsta intensitāte	—
Atbalsta ilgums	13 Jūlijs 1994 — 31 Decembris 2011
Tautsaimniecības nozares	Visas nozares
Piešķirējstādes nosaukums un adrese	—
Papildu informācija	—

Lēmuma autentiskais teksts, no kura ir izņemta visa konfidenciālā informācija, atrodams tīmekļa vietnē:

http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/

IV

(Paziņojumi)

EIROPAS SAVIENĪBAS IESTĀŽU UN STRUKTŪRU
PAZIŅOJUMI

KOMISIJA

Euro maiņas kurss ⁽¹⁾**2007. gada 19. janvāris**

(2007/C 14/02)

1 euro =

Valūta	Maiņas kurss	Valūta	Maiņas kurss	
USD	ASV dolārs	1,2958	RON Rumānijas leja	3,3813
JPY	Japānas jēna	157,13	SKK Slovērijas krona	34,620
DKK	Dānijas krona	7,4540	TRY Turcijas lira	1,8345
GBP	Lielbritānijas mārciņa	0,65650	AUD Austrālijas dolārs	1,6453
SEK	Zviedrijas krona	9,1195	CAD Kanādas dolārs	1,5189
CHF	Šveices franks	1,6178	HKD Hongkongas dolārs	10,1217
ISK	Islandes krona	90,12	NZD Jaunzēlandes dolārs	1,8633
NOK	Norvēģijas krona	8,3680	SGD Singapūras dolārs	1,9913
BGN	Bulgārijas leva	1,9558	KRW Dienvidkorejas vons	1 213,32
CYP	Kipras mārciņa	0,5784	ZAR Dienvidāfrikas rands	9,2700
CZK	Čehijas krona	27,768	CNY Ķīnas jauna renminbi	10,0734
EEK	Igaunijas krona	15,6466	HRK Horvātijas kuna	7,3735
HUF	Ungārijas forints	252,05	IDR Indonēzijas rūpija	11 762,62
LTL	Lietuvas lits	3,4528	MYR Malaizijas ringits	4,5350
LVL	Latvijas lats	0,6976	PHP Filipīnu peso	63,365
MTL	Maltas lira	0,4293	RUB Krievijas rublis	34,3890
PLN	Polijas zlots	3,8510	THB Taizemes bats	45,645

⁽¹⁾ Datu avots: atsaucies maiņas kursu publicējusi ECB.

EIROPAS CENTRĀLĀ BANKA

LĪGUMS

(2006. gada 21. decembris)

starp Eiropas Centrālo banku un ārpus euro zonas dalībvalstu centrālajām bankām, kas groza 2006. gada 16. marta Līgumu starp Eiropas Centrālo banku un ārpus euro zonas dalībvalstu centrālajām bankām, ar ko nosaka ekonomikas un monetārās savienības trešā posma valūtas kursa mehānisma darbības procedūras

(2007/C 14/03)

EIROPAS CENTRĀLĀ BANKA (TURPMĀK TEKSTĀ — “ECB”) UN ĀRPUS EURO ZONAS DALĪBVALSTU CENTRĀLĀS BANKAS (TURPMĀK TEKSTĀ ATTIECĪGI — “ĀRPUS EURO ZONAS VCB” UN “ĀRPUS EURO ZONAS DALĪBVALSTIS”)

tā kā:

- (1) Eiropadome savā 1997. gada 16. jūnija rezolūcijā (turpmāk tekstā — “Rezolūcija”) vienojās izveidot valūtas kursa mehānismu (turpmāk tekstā — “VKM II”), kad 1999. gada 1. janvārī tika sākts ekonomikas un monetārās savienības trešais posms.
- (2) Saskaņā ar Rezolūciju VKM II palīdz nodrošināt to, ka ārpus euro zonas dalībvalstis, kas piedalās VKM II, savu politiku orientē uz stabilitāti un veicina konvergenci, tādējādi palīdzot tām centienos ieviest euro.
- (3) Slovēnija kā dalībvalsts, kam piešķirts izņēmuma statuss, ir piedalījies VKM II no 2004. gada 28. jūnija, un Banka Slovēnija ir dalībiece 2006. gada 16. marta Līgumam starp Eiropas Centrālo banku un ārpus euro zonas dalībvalstu centrālajām bankām, ar ko nosaka ekonomikas un monetārās savienības trešā posma valūtas kursa mehānisma darbības procedūras ⁽¹⁾ (turpmāk tekstā — “VKM II Centrālo banku līgums”).
- (4) Padomes 2006. gada 11. jūlija Lēmuma 2006/495/EK saskaņā ar Līguma 122. panta 2. punktu par vienotās valūtas ieviešanu Slovēnijā 2007. gada 1. janvārī ⁽²⁾ 1. pants nosaka, ka 2003. gada Pievienošanās akta ⁽³⁾ 4. pantā minētais Slovēnijas izņēmuma statuss tiek atcelts no 2007. gada 1. janvāra. Tādēļ no šī datuma Banka Slovēnija vairs nav VKM II Centrālo banku līguma dalīb-

niece, un attiecīgi ir jāgroza VKM II Centrālo banku līgums.

- (5) Ņemot vērā Rumānijas un Bulgārijas pievienošanos Eiropas Savienībai, to attiecīgās valsts centrālās bankas (VCB) 2007. gada 1. janvārī kļūst Eiropas Centrālo banku sistēmas daļu. Attiecīgi ir jāgroza VKM II Centrālo banku līgums.

IR VIENOJUŠĀS PAR TURPMĀKO.

1. pants

Grozījums VKM II Centrālo banku līgumā, ņemot vērā Slovēnijas izņēmuma statusa atcelšanu

Banka Slovēnija no 2007. gada 1. janvāra vairs nav VKM II Centrālo banku līguma dalībiece.

2. pants

Grozījums VKM II Centrālo banku līgumā, ņemot vērā Rumānijas un Bulgārijas pievienošanos

Bulgarian National Bank un Banca Națională a României no 2007. gada 1. janvāra kļūst par VKM II Centrālo banku līguma dalībniecēm.

3. pants

VKM II Centrālo banku līguma II pielikuma aizstāšana

VKM II Centrālo banku līguma II pielikumu aizstāj ar šī līguma pielikuma tekstu.

⁽¹⁾ OVL 73, 25.3.2006., 21. lpp.

⁽²⁾ OVL 195, 15.7.2006., 25. lpp.

⁽³⁾ OVL 236, 23.9.2003., 33. lpp.

4. pants

Nobeiguma noteikumi

- 4.1 Šis līgums stājas spēkā 2007. gada 1. janvārī.
- 4.2 Šis līgums sastādīts angļiski, un puses to pienācīgā kārtā parakstījušas. ECB, kurai jāsauglabā šī līguma oriģināls, sūta apliecinātu tā kopiju katrai euro zonas un ārpus euro zonas VCB. Šo līgumu tulko visās pārējās oficiālajās Kopienas valodās, un to publicē *Eiropas Savienības Oficiālā Vēstneša C sērijā*.

Frankfurtē pie Mainas 2006. gada 21. decembrī

Eiropas Centrālās bankas
vārdā

Magyar Nemzeti Bank
vārdā

Bulgarian National Bank
vārdā

Bank Ċentrali ta' Malta/Central Bank of Malta
vārdā

Česká národní banka
vārdā

Narodowy Bank Polski
vārdā

Danmarks Nationalbank
vārdā

Banca Națională a României
vārdā

Eesti Pank
vārdā

Banka Slovenije
vārdā

Central Bank of Cyprus
vārdā

Národná banka Slovenska
vārdā

Latvijas Bankas
vārdā

Sveriges Riksbank
vārdā

Lietuvos bankas
vārdā

Bank of England
vārdā

PIELIKUMS

"II PIELIKUMS

CENTRĀLO BANKU LĪGUMA 8., 10. UN 11. PANTĀ MINĒTĀS ĪOTI ĪSA TERMIŅA KREDĪTIESPĒJAS IZMANTOŠANAS MAKSIMĀLAIS IEROBEŽOJUMS

no 2007. gada 1. janvāra

(miljonos EUR)

Centrālās bankas, kas ir šī līguma dalībnieces	Maksimālais ierobežojums (1)
Bulgarian National Bank	490
Ceská národní banka	640
Danmarks Nationalbank	670
Eesti Pank	300
Central Bank of Cyprus	280
Latvijas Banka	330
Lietuvos bankas	370
Magyar Nemzeti Bank	620
Bank Ċentrali ta' Malta/Central Bank of Malta	270
Narodowy Bank Polski	1 610
Banca Națională a României	950
Národná banka Slovenska	440
Sveriges Riksbank	900
Bank of England	4 130
Eiropas Centrālā banka	nav

(1) Attiecībā uz centrālajām bankām, kas nepiedalās VKM II, norādītās summas ir nosacītas.

Euro zonas VCB	Maksimālais ierobežojums
Nationale Bank van België/Banque Nationale de Belgique	nav
Deutsche Bundesbank	nav
Bank of Greece	nav
Banco de España	nav
Banque de France	nav
Central Bank and Financial Services Authority of Ireland	nav
Banca d'Italia	nav
Banque centrale du Luxembourg	nav
De Nederlandsche Bank	nav
Oesterreichische Nationalbank	nav
Banco de Portugal	nav
Banka Slovenije	nav
Suomen Pankki	nav"

V

(Atzinumi un paziņojumi)

PROCEDŪRAS, KAS SAISTĪTAS AR KOPEJĀS TIRDZniecības UN
KONKURENCES POLITIKAS ĪSTENOŠANU

KOMISIJA

Iepriekšējs paziņojums par koncentrāciju

(Lieta Nr. COMP/M.4555 — CNP Assurances/Skandia Vida)

Lieta, kas pretendē uz vienkāršotu procedūru

(Dokuments attiecas uz EEZ)

(2007/C 14/04)

1. Komisija 2007. gada 12. janvārī saņēma paziņojumu par ierosinātu koncentrāciju saskaņā ar Padomes Regulas (EK) Nr. 139/2004 ⁽¹⁾ 4. pantu, ar kuru uzņēmums CNP Assurances S.A. ("CNP", Francija) Padomes Regulas 3. panta 1. punkta b) apakšpunkta nozīmē iegūst kontroli pār visu uzņēmumu Skandia Vida S.A. de Seguros y Reaseguros ("Skandia Vida", Spānija), iegādājoties tā akcijas.

2. Attiecīgie uzņēmumi veic šādu uzņēmējdarbību:

— uzņēmums CNP: dzīvības apdrošināšana, nedzīvības apdrošināšana un pārapirošināšana;

— uzņēmums Skandia Vida: dzīvības apdrošināšana un pārapirošināšana.

3. Iepriekšējā pārbaudē Komisija konstatē, ka uz paziņoto darījumu, iespējams, attiecas Regulas (EK) Nr. 139/2004 darbības joma. Tomēr galīgais lēmums šajā jautājumā vēl nav pieņemts. Ievērojot Komisijas paziņojumu par vienkāršotu procedūru dažu koncentrācijas procesu izskatīšanai saskaņā ar Padomes Regulu (EK) Nr. 139/2004 ⁽²⁾, jānorāda, ka šī lieta ir nododama izskatīšanai atbilstoši paziņojumā izklāstītajai procedūrai.

4. Komisija uzaicina ieinteresētās trešās personas iesniegt tai savus iespējamus apsvērumus par ierosināto darbību.

Apsvērumiem jānonāk Komisijā ne vēlāk kā 10 dienās pēc šīs publikācijas datuma. Apsvērumus Komisijai var nosūtīt pa faksu (faksa numurs (32-2) 296 43 01 vai 296 72 44) vai pa pastu ar atsaucē numuru COMP/M.4555 CNP Assurances/Skandia Vida uz šādu adresi:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
J-70
B-1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ OVL 24, 29.1.2004. 1. lpp.

⁽²⁾ OVC 56, 5.3.2005. 32. lpp.

Iepriekšējs paziņojums par koncentrāciju
(Lieta Nr. COMP/M.4503 — PBDS/Philips APM)

(Dokuments attiecas uz EEZ)

(2007/C 14/05)

1. Komisija 2007. gada 12. janvārī saņēma paziņojumu par ierosinātu koncentrāciju saskaņā ar Padomes Regulas (EK) Nr. 139/2004 ⁽¹⁾ 4. pantu, ar kuru uzņēmums Philips&BenQ Digital Storage Corporation ("PBDS", Taivāna) Padomes regulas 3. panta 1. punkta b) apakšpunkta nozīmē iegūst kontroli pār uzņēmumu APM Business of Koninklijke Philips Electronics N.V. ("Philips APM business", Nīderlande), iegādājoties tā akcijas un aktīvus.

2. Attiecīgie uzņēmumi veic šādu uzņēmējdarbību:

— uzņēmums PBDS: personālo datoru optisko datu uzglabāšanas diskdziņu izstrāde, projektēšana, tirgznība un pārdošana;

— uzņēmums Philips APM business: automātisko reproducēšanas moduļu piegāde automašīnās iebūvētajām multivides un navigācijas iekārtām.

3. Iepriekšējā pārbaudē Komisija konstatē, ka uz paziņoto darījumu, iespējams, attiecas Regulas (EK) Nr. 139/2004 darbības joma. Tomēr galīgais lēmums šajā jautājumā vēl nav pieņemts.

4. Komisija uzaicina ieinteresētās trešās personas iesniegt tai savus iespējamus apsvērumus par ierosināto darbību.

Apsvērumiem jānonāk Komisijā ne vēlāk kā 10 dienās pēc šīs publikācijas datuma. Apsvērumus Komisijai var nosūtīt pa faksu (faksa numurs (32-2) 296 43 01 vai 296 72 44) vai pa pastu ar atsauces numuru COMP/M.4503 PBDS/Philips APM uz šādu adresi:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
J-70
B-1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ OV L 24, 29.1.2004. 1. lpp.

Iepriekšējs paziņojums par koncentrāciju
(Lieta Nr. COMP/M.4502 — Lite-On/PBDS)

(Dokuments attiecas uz EEZ)

(2007/C 14/06)

1. Komisija 2007. gada 12. janvārī saņēma paziņojumu par ierosinātu koncentrāciju saskaņā ar Padomes Regulas (EK) Nr. 139/2004 ⁽¹⁾ 4. pantu, ar kuru uzņēmums undertaking Lite-On I.T. Corporation ("Lite-On", Taivāna) Padomes regulas 3. panta 1. punkta b) apakšpunkta nozīmē iegūst kopīgu kontroli pār uzņēmumu Philips&BenQ Digital Storage Corporation ("PBDS", Taivāna), ko šobrīd kopīgi kontrolē Koninklijke Philips Electronics N.V. ("Philips", Nīderlande) un BenQ (Taivāna), iegādājoties tā akcijas.

2. Attiecīgie uzņēmumi veic šādu uzņēmējdarbību:

- uzņēmums Lite-On: datori, saziņas iekārtas, plaša patēriņa elektronikas preces, personālo datoru optisko datu uzglabāšanas diskdziņi;
- uzņēmumi Philips: elektronikas ražojumi, medicīniskās diagnostikas un pacientu uzraudzības sistēmas, apgaismošanas sistēmas, plaša patēriņa elektronikas preces, sadzīves ierīces;
- uzņēmums PBDS: personālo datoru optisko datu uzglabāšanas diskdziņu izstrāde, projektēšana, tirgzinība un pārdošana.

3. Iepriekšējā pārbaudē Komisija konstatē, ka uz paziņoto darījumu, iespējams, attiecas Regulas (EK) Nr. 139/2004 darbības joma. Tomēr galīgais lēmums šajā jautājumā vēl nav pieņemts.

4. Komisija uzaicina ieinteresētās trešās personas iesniegt tai savus iespējamus apsvērumus par ierosināto darbību.

Apsvērumiem jānonāk Komisijā ne vēlāk kā 10 dienās pēc šīs publikācijas datuma. Apsvērumus Komisijai var nosūtīt pa faksu (faksa numurs (32-2) 296 43 01 vai 296 72 44) vai pa pastu ar atsauces numuru COMP/M.4502 Lite-On/PBDS uz šādu adresi:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
J-70
B-1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ OVL 24, 29.1.2004. 1. lpp.

Iepriekšējs paziņojums par koncentrāciju
(Lieta Nr. COMP/M.4510 — L Capital 2/Calligaris)

Lieta, kas pretendē uz vienkāršotu procedūru

(Dokuments attiecas uz EEZ)

(2007/C 14/07)

1. Komisija 2007. gada 15. janvārī saņēma paziņojumu par ierosinātu koncentrāciju saskaņā ar Padomes Regulas (EK) Nr. 139/2004 ⁽¹⁾ 4. pantu, un pēc lietas nodošanas izskatīšanai saskaņā ar 4. panta 5. punktu uzņēmums L Capital 2 FCPR ("L Capital 2", Francija), ko pilnībā kontrolē Louis Vuitton Moet Hennessy S.A. ("LVMH", Francija) minētās Padomes regulas 3. panta 1. punkta b) apakšpunkta nozīmē, izmantojot īpašas uzņēmējdarbības S.C.L.A. SA (Luksemburģa) pakalpojumus, iegūst kopīgu kontroli pār uzņēmumu Calligaris Holding S.p.A. ("Calligaris", Itālija), ko šobrīd vienpersoniski kontrolē *Alessandro Calligaris* kungs, iegādājoties akcijas.

2. Attiecīgie uzņēmumi veic šādu uzņēmējdarbību:

- uzņēmums LVMH: luksusa preces;
- uzņēmums L Capital 2: ieguldījumu fonds;
- uzņēmums Calligaris: mēbeļu ražošana mājai.

3. Iepriekšējā pārbaudē Komisija konstatē, ka uz paziņoto darījumu, iespējams, attiecas Regulas (EK) Nr. 139/2004 darbības joma. Tomēr galīgais lēmums šajā jautājumā vēl nav pieņemts. Ievērojot Komisijas paziņojumu par vienkāršotu procedūru dažu koncentrācijas procesu izskatīšanai saskaņā ar Padomes Regulu (EK) Nr. 139/2004 ⁽²⁾, jānorāda, ka šī lieta ir nododama izskatīšanai atbilstoši paziņojumā izklāstītajai procedūrai.

4. Komisija uzaicina ieinteresētās trešās personas iesniegt tai savus iespējamus apsvērumus par ierosināto darbību.

Apsvērumiem jānonāk Komisijā ne vēlāk kā 10 dienās pēc šīs publikācijas datuma. Apsvērumus Komisijai var nosūtīt pa faksu (fakss: (32-2) 296 43 01 vai 296 72 44) vai pa pastu ar atsauces numuru COMP/M.4510 — L Capital 2/Calligaris uz šādu adresi:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
J-70
B-1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ OV L 24, 29.1.2004., 1. lpp..

⁽²⁾ OV C 56, 5.3.2005., 32. lpp..